



BIDDER'S CHECK LIST - ACTED Yemen / قائمة التحقق من المتقدم للمناقصة أكتد اليمن

التاريخ / Date:

رقم المناقصة / BID N°: FA/15//Multi/FSP/SAN/10032019/001

BEFORE SENDING YOUR BIDDING DOCUMENTS, PLEASE CHECK THAT EACH OF THE FOLLOWING ITEM IS COMPLETE AND RESPECTS THE FOLLOWING CRITERIA:

قبل إرسال اوراق تقديم المناقصة, الرجاء التأكد من وجود جميع المعلومات أدناه و حسب الاصول و القوانين المقررة من منظمة أكتد

Description / الوصف	To be filled in by Bidder يعبأ من قبل المتقدم للمناقصة		For ACTED use only (to be filled in by Purchase Committee) يعبأ من قبل موظفي دائرة المشتريات من قبل منظمة أكتد		Comments تعليقات
	Included من ضمن		Present الحالي		
	Yes نعم	No لا	Yes نعم	No لا	
1. An original and one copy of the bid have been provided compulsory for one original bid 1. تم تقديم ملف أصل + نسخة من التقديم على المناقصة (الزامي)					
2. PART 1 (form PRO-05) – Instructions to Bidders is attached, filled, signed and stamped by the supplier on all pages. الجزء الأول (نموذج Pro-05) تم إرفاق تعليمات المتقدمين على مناقصة بعد تعبئته, وتوقيعه وختمه من قبل المورد.					
3. PART 2 (form PRO-06) – Offer Form is attached, filled, signed and stamped by the supplier on all pages. (compulsory) الجزء الثاني: (نموذج Pro-06) تم إرفاق نموذج العرض بعد تعبئته, وتوقيعه وختمه من قبل المورد. (الزامي)					
4. The prices in the Offer Form are in YER (compulsory) الأسعار في "نموذج العرض" الريال اليمني (الزامي)					
5. PART 3 (form PRO-06-01)– Bidders Questionnaire Form is attached, filled, signed and stamped by the supplier on all pages. الجزء الثالث: (نموذج Pro-06-01) تم إرفاق إستبيان مقدمي العروض بعد تعبئته, وتوقيعه وختمه من قبل المورد.					
6. PART 4 – (form PRO-06-02)– Bidder's Ethical Declaration is attached, filled, signed and stamped by the supplier on all pages. الجزء الرابع: (نموذج Pro-06-02) تم إرفاق تعهد الأخلاقيات بعد تعبئته, وتوقيعه وختمه من قبل المورد.					
7. Financial Service Provider Questionnaire is attached, filled, signed and stamped on all pages by the supplier. (The oninterview will be done with all suppliers and will be re-filled agin) يتم إرفاق استبيان مقدم الخدمة المالية وملئه وتوقيعه وختمه على جميع الصفحات من قبل المورد. (سيتم اجراء مقابلة مع جميع الموردين و مناقشة ما تم تعبئة بالنموذج)					
8. Data Protection Agreement is attached, filled, signed and stamped on all pages by the supplier. 8. اتفاقية حماية البيانات مرفقة ومملوءة وموقعة ومختومة في جميع الصفحات من قبل المورد.					
9. The Bidding documents are filled in English or in Arabic noncomplusory يتم ملء وثائق العطاءات باللغة الإنجليزية أو باللغة العربية غير الزامية					



<p>10. ANNEXES – Proofs of past performances (including example contracts or other evidence of performance) in a similar field of activity (e.g. distribution of cash, hand-to-hand, in field setting) are provided and as per instruction to bidder details</p> <p>يتم تقديم أدلة على الأداء السابق (بما في ذلك عقود مثال أو أدلة أخرى على الأداء) في مجال مماثل من النشاط (على سبيل المثال توزيع النقد ، توزيع النقد باليد ، اعدادات التوزيع على الأرض) وحسب التفاصيل في نموذج التعليمات للمناقصين.</p>					
<p>11. ANNEXES – A Copy of the following documents included: (compulsory)</p> <ul style="list-style-type: none">- Company Registration to operate in cash distribution service sector- Company License to operate in Yemen- ID from Legal Representative- Company Tax ID- List of Service provider official offices with addresses cross the country <p>11. المرفقات - تتضمن نسخة من الوثائق التالية: (الزامي)</p> <ul style="list-style-type: none">- تسجيل الشركة للعمل في قطاع خدمات التوزيع النقدي- رخصة شركة للعمل في اليمن- معرف من الممثل القانوني- معرف ضريبة الشركة					

الاسم والمسمى الوظيفي لممثل الشركة في هذه المناقصة / Name & Position of Bidder's authorized representative

توقيع المخول / Authorized signature
